



Stabilitätspakt für Südosteuropa
Gefördert durch Deutschland
Stability Pact for South Eastern Europe
Sponsored by Germany

FOUNDATION
KOSOVO
LUXEMBOURG



PODRŠKA SOCIO-EKONOMSKOJ STABILNOSTI KROZ OSNAŽIVANJE MIKRO BIZNIS SEKTORA NA KOSOVU

APLIKACIJA

STRANU 1 POPUNJAVA HELP – KANDIDATI POPUNJAVAJU STRANE 2-11

Application number:	<input type="text"/>	Municipality	<input type="text"/>
Name of applicant:	<input type="text"/>		Year of birth: <input type="text"/>
Category:	<input type="checkbox"/> IDP <input type="checkbox"/> LR	Sex:	<input type="checkbox"/> M <input type="checkbox"/> F
Joint project:	<input type="checkbox"/> NO <input type="checkbox"/> YES <input type="text"/>		
Type of activity proposed:	<input type="checkbox"/> Agriculture	<input type="checkbox"/> Crafts	<input type="checkbox"/> Services
Code and title of activity:	<input type="text"/>		
Requested value:	<input type="text"/>		
Economic viability mark:	<input type="text"/>		
Explanation:	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		
Social vulnerability mark:	<input type="text"/>		
Explanation:	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		
Decision:	<input type="checkbox"/> Short listed <input type="checkbox"/> To be further considered <input type="checkbox"/> Out		
Explanation:	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		
	<input type="text"/>		



Republika e Kosovës
Republika Kosova-Republic of Kosovo
Qeveria e Kosovës-Vlada Kosova-Government of Kosova

MINISTRIA E PUNËS DHE MIRËQENIES SOCIALE
MINISTARSTVO ZA RAD I SOCIJALNE ZAŠTITE
MINISTRY OF LABOUR AND SOCIAL WELFARE



POPUNJAVA KANDIDAT (STRANE OD 2 DO 11)

1. LIČNI PODACI

1.1. Ime i prezime podnosioca zahteva:

Broj lične karte i mesto izdavanja (ukoliko kandidat ne poseduje ličnu kartu, navesti broj drugog ličnog dokumenta):

Potpuna adresa:

Molimo Vas da date **detaljan opis puta** do vaše kuće (ukoliko uđete u uži izbor predstavnici HELP-a će Vas posetiti):

Broj telefona (u slučaju da ne posedujete telefon, molimo navedite broj telefona kontakt osobe koju, u slučaju potrebe, možemo pozvati –rođak, prijatelj, komšija i sl.):

Kućni: _____

Mobilni: _____

Kontakt telefon: _____

Ime kontakt osobe: _____

1.2. Da li imate državljanstvo Kosova?

☐ Da

☐ Ne

1.3. Domaćinstvo u kome živite je: ☐ seosko ☐ urbano

1.4. Nacionalnost: _____

2. SOCIO-EKONOMSKI STATUS

2.1. a) U sledećoj tabeli navedite podatke o svim članovima vašeg domaćinstva.

Svi podaci koje navedete biće tretirani kao strogo poverljivi i služiće isključivo za internu upotrebu komisiji za odabir korisnika ovog projekta i kao takvi neće biti korišćeni u druge svrhe.

2.	Članovi domaćinstva (samo za osobe koje žive u vašem domaćinstvu):					
1	Napomena: Podnosilac zahteva upisuje svoje podatke u prvi red					
Br.	Ime i prezime	Srodstvo sa podnosiocem zahteva	Datum rođenja (dd/mm/gggg)	Status (lokalno stanovništvo ili interno raseljeno lice)	Obrazovanje (osnovno, srednje, više, visoko)	Hronično oboljenje ili hendikepiranost (navedite koje oboljenje)
1.		POD. ZAHTEVA				
2.						
3.						
4.						
5.						
6.						
7.						
8.						
9.						
10.						
11.						
12.						

2.1. b) U sledećoj tabeli navedite podatke o **prosečnim mesečnim primanjima** i **prosečnim mesečnim troškovima** koje **članovi vašeg domaćinstva** ostvaruju . U kolonama za izvor prihoda, navedite jedan od mogućih izvora sa liste koja se nalazi iznad tabele, npr. ako osoba radi u privatnoj firmi NN onda će u kvadratiću za izvor prihoda staviti oznaku **a**, a ukoliko joj je taj posao bio dodatni, npr. sezonski rad u polju, u kvadratiću će stajati oznaka **d**.

Svi ostvareni prihodi moraju biti navedeni, a mogući izvori prihoda su:

- | | | |
|---|-------------------------------|--|
| a) plata | b) penzija | c) sopstvena proizvodnja, mesečno |
| d) prihod iz dodatnih aktivnosti (sezonski posao, povremen rad, itd.) | e) strana penzija | f) pomoć primljena od rođaka, prijatelja |
| g) socijalne nadoknade (nezaposlenost, bolovanje, socijalna pomoć,.) | h) ostalo (navesti šta) _____ | |

U slučaju sopstvene proizvodnje i/ili prihoda iz dodatnih aktivnosti navedite neto prihod koji ostvarujete (iznos koji ostane kada od ukupnog prihoda koji ostvarujete odbijete troškove iz same poslovne aktivnosti).

2.1	Prosečni mesečni prihodi članova domaćinstva:				Ukupni prosečni troškovi (mesečni) domaćinstva:
Br.	Ime i prezime	Iznos u €	Izvor prihoda	Da li ste zvanično zaposleni?	
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					

2.2. Ukoliko Vi ili članovi vaše porodice nemate prihoda ili ukoliko su mesečni troškovi veći od mesečnih prihoda, kako se vaše domaćinstvo izdržava? Molimo, objasnite:

2.3. Da li živite u:

☐ sopstvena kuća/stan

☐ iznajmljena kuća/stan

☐ ostalo, objasnite:

2.4. Površina vaše kuće, stana:

m2

2.5. Da li posedujete obradive površine?

☐ Da

☐ Ne

Ukoliko da, koliko i koje vrste (polje, voćnjak, pašnjak.)? **Molimo, objasnite:**

2.5.1. Da li zakupljujete obradive površine?

☐ Da

☐ Ne

Ukoliko da, koliko i koje vrste (polje, voćnjak, pašnjak.)? **Molimo, objasnite:**

2.6. Da li ste Vi ili član Vašeg domaćinstva već bili korisnik ovakve vrste pomoći (kredit/grant/donacija)?

☐ Da

☐ Ne

Ukoliko da, u kom iznosu i iz koje organizacije i/ili opštine? **Molimo, objasnite:**

3. ISKUSTVO U AKTIVNOSTIMA ZA STICANJE PRIHODA

Podaci o stručnosti

3.1. Da li posedujete stručnu obuku/diplomu (navesti i za svakog člana vašeg domaćinstva koji planira da bude uključen u poslovne aktivnosti za sticanje prihoda za koju aplicirate):

3.2. Koliko imate godina iskustva u praksi u okviru profesije kojom želite da se bavite (navesti i za svakog člana domaćinstva koji planira da se bavi aktivnošću za sticanje prihoda za koju aplicirate):

Iskustvo u otpočinjanju sopstvenog biznisa

3.3. Da li ste ikada imali sopstveni biznis - samostalnu aktivnost za sticanje prihoda?

☐ Da

☐ Ne

Da li je biznis bio registrovan?

☐ Da

☐ Ne

Ukoliko ste imali sopstveni biznis, koje vrste i koliko je trajao?

Ako više niste uključeni u takve aktivnosti, zašto ste prestali? Molimo, objasnite:

4. PLANOVI ZA RAZVOJ POSLOVNE AKTIVNOSTI

4.1. Molimo vas da navedete i kratko opišete delatnost za koju konkurišete.

[illegible]

4.2. Da li želite da započnete svoju aktivnost samostalno ili da se udružite sa nekim?

- ☐ **Samostalno**
- ☐ **Udruženo i to sa: (molimo, navedite imena osobe(a), njihovo radno iskustvo vezano za predloženu aktivnost, kao i ulogu koju će imati kao vaši partneri i njihov doprinos u opremi/materijalu ili sredstvima)**

4.3. Šta planirate da proizvodite i/ili koje usluge planirate da pružate (ukoliko se već bavite tom delatnošću navedite šta trenutno proizvodite i/ili koje usluge pružate):

4.4. Da li planirate da angažujete dodatnu radnu snagu?

- ☐ Da, broj radnika ☐ Ne

Ukoliko je Vaša delatnost aktivna, da li angažujete dodatnu radnu snagu?

- ☐ Da, broj radnika _____ ☐ Ne

Broj registrovanih radnika _____

4.6. Kome biste prodavali vaše proizvode/usluge? (Objasnite)

4.7. Da li postoji konkurencija za Vaše proizvode/usluge - navedite firme koje predstavljaju Vašu konkurenciju i objasnite (Poljoprivrednici ne odgovaraju na ovo pitanje)?:

4.8. Ukoliko vaša poslovna aktivnost zahteva odgovarajući prostor, da li ga već posedujete ili ga možete obezbediti? (Objasnite i navedite adresu poslovnog prostora):

4.9. Da li već posedujete neke od proizvodnih sredstava koje biste koristili i za potrebe poslovne aktivnosti? Ukoliko da, molimo navedite svu opremu/ materijal/ poljoprivredne priključne mašine/ traktor koji već posedujete:

4.10. Ukoliko se bavite poljoprivredom navedite i broj plastenika koji posedujete i/ili broj i vrstu životinja koje čuvate:

4.11. Da li je vaš biznis već registrovan?

☐ **Da** Datum registracije _____ Broj sertifikata o registraciji _____

Oblik registracije _____

☐ **Ne**

Ukoliko ne, da li planirate da ga registrujete?

☐ Da, navedite do kog datuma _____

☐ Ne, (iz kog razloga ne – objasnite):

4.12. U tabeli ispod navedite opremu koja Vam je neophodna za obavljanje delatnosti – šta Vam je potrebno za realizaciju Vaše poslovne ideje?

(molimo, navedite listu potrebne opreme prema prioritetu za obavljanje Vaše aktivnosti, počevši od najneophodnije):

A) Naziv opreme		B) Specifikacija (model, tip, proizvođač, tehničke karakteristike, godina proizvodnje i sl.)	C) Cena po jedinici (u evrima)	D) Tražena količina	E) Ukupna vrednost (Cx D)
Primer	Mašina za proizvodnju dugmadi za kosmonautska odela	Rocket LTD, WP502, K1000, 5kW snaga, kapacitet 1000 dugmadi u minuti	7000,00	1	700,00
	Mašina za proizvodnju rajsferšlusa za kosmonautska odela	Pluton manufacturing, Sigma XXI, orbit 333, 9kW snaga, kapacitet 200 metara u minuti	950,00	1	950,00
1.					
2.					
3.					
4.					
5.					
6.					
7.					
8.					
9.					
10					
11					
UKUPNA VREDNOST TRAŽENE OPREME (u evrima):					

4.13. Gde i od kojih dobavljača se može nabaviti oprema koja Vam je potrebna za obavljanje delatnosti? Molimo, navedite imena dobavljača, adresu i telefon:

- 4.14. Da li bi započinjanje vaše aktivnosti zahtevalo i neka dodatna gotovinska novčana ulaganja? Ukoliko da, koliko, u koje svrhe (npr. nabavka dodatne opreme, kupovina materijala, troškovi inspekcije itd.) i da li ste u mogućnosti da to sami obezbedite?

- 4.15. a) Kolike mesečne prihode očekujete da ostvarite od predložene aktivnosti? (Prihodi i rashodi koje očekujete na mesečnom nivou, šest meseci nakon dobijanja opreme za koju konkurišete)

Proizvodi/usluge	Količina prodatih proizvoda/usluga	Mesečni prihod po proizvodima/uslugama (količina x cena u evrima)
UKUPAN PRIHOD:		

- b) Kolike mesečne troškove predviđate (očekujete) u toku realizacije predložene aktivnosti?

Troškovi	Iznos u evrima
Tekući troškovi (struja, voda)	
Administrativni troškovi (telefon, internet, ostalo...)	
Transport	
Plate (uključujući i platu podnosioca prijave, odnosno nosioca delatnosti)	
Troškovi repromaterijala	
Ostali troškovi vezani za projekat	
UKUPNI TROŠKOVI:	

Ukupni prihodi:	
Ukupni troškovi:	
Zarada/Gubitak (prihodi-troškovi) u evrima:	

- 4.16. Da li ste zainteresovani da učestvujete u nekoj vrsti obuke za stručno usavršavanje?

a) Da

b) Ne

Ukoliko da, molimo Vas da navedete vrstu obuku za koju ste zainteresovani:

4.17. Ukoliko imate još neku napomenu, molimo navedite:

POTPIS PODNOSIOCA ZAHTEVA: _____

DATUM: _____

VAŽNO!

PROVERITI

1. Pažljivo proverite da li ste odgovorili na sva pitanja.
2. Ne zaboravite da priložite kopiju lične karte ili drugog ličnog dokumenta, kopiju potvrde o registraciji delatnosti (ukoliko je poslovna delatnost registrovana) i diplome/sertifikate (ukoliko su vezane za delatnost za koju se konkurise).
3. Na poledini kovert obavezno napišite svoje ime i prezime, adresu i opštinu kojoj pripadate.
4. Na prednjoj strani, navedite adresu: Opština Severna Mitrovica
5. Čitko popunjen prijavni formular u zatvorenoj koverti (štampanim slovima), dostavite najkasnije do **20.07.2015.**

Adresa za slanje prijava:

Opština	Severna Mitrovica
Adresa na koju se šalje prijava	Opština Severna Mitrovica – Bošnjačka Mahala

**Samo oni koji uđu u drugi krug selekcije biće obavešteni najkasnije do
07.08 2015**

Ovaj prijavni formular predstavlja polazni dokument u procesu odabira korisnika pomoći. Na osnovu podataka navedenih u ovoj prijavi, predstavnici **FKL-a** će pregovarati sa onim kandidatima čija ideja najviše obećava i koji zadovoljavaju sve ostale kriterijume.

Neophodno je dati kompletne i detaljne odgovore na sva pitanja, a prijavni formular popuniti čitko, štampanim slovima. Konačna odluka o prihvatanju ili odbijanju kandidata biće doneta kada potrebna procedura bude kompletirana.

Za dodatne informacije možete da nam se obratite na sledećoj e-mail adresi: **info@fkl-ks.org**

Poslate prijave sa dokumentacijom se ne vraćaju.